

LA FEUILLE DE CHÊNE

ARRONDISSEMENT ET CANTON DE CHATEAU-THIERRY

COMMUNE DE GLAND

BULLETIN D'INFORMATION MUNICIPAL

DECEMBRE 2008

JOYEUX Noël



ET

MEILLEURS VOEUX pour 2009

SOMMAIRE

LE MOT du MAIRE	p. 2	MAIRIE RALEUSE	p. 6
VOEUX du MAIRE	p. 2	LUMIERE SUR...	p. 6
SARCT : Nouveaux délégués	p. 2	C.C.R.C.T.	p. 7
REALISATIONS 2ème semestre 2008	p. 2-3	Une page d'histoire par B. SONNETTE	p. 7-8
PROJETS ANNEE 2009 et suivantes	p. 3	MANIFESTATIONS et ANIMATIONS	p. 8-9
LECON de CALCUL	p. 4	NOS PARTENAIRES	p. 9
MAIRIE PRATIQUE	p. 4-6	RETOUR SUR IMAGES	p. 10

LE MOT DU MAIRE

LE BEBE GRANDIT

Neuf mois se sont écoulés depuis les élections municipales. Les plus espiègles vont nous demander :

« De quoi avez vous accouché ? »

Sans hésiter, je répondrai :

« De la constitution d'une équipe. »

Après une gestation difficile, liée à un secrétariat déficient, le bébé se porte bien. Il grandit vite et il n'a pas à rougir de ses balbutiements. Il doit apprendre, travailler et apprendre encore et faire preuve d'humilité.

L'ÉQUIPE est constituée des membres du Conseil Municipal mais aussi des employés communaux et des Glanois qui veulent bien venir nous épauler le moment venu.

Je rappelle à tous que sans l'aide et les précieux conseils des bénévoles, nous ne pourrions réaliser financièrement l'intégralité de nos projets. Cette symbiose crée l'état d'esprit qui nous anime et que beaucoup nous envient.

En parcourant votre feuille de Chêne, vous retrouverez l'essentiel des temps forts qui ont marqué notre village. Je vous souhaite une bonne lecture, que cela vous inspire, afin que vous puissiez formuler vos remarques, vos idées et vos suggestions.

A l'aube de 2009, je vous souhaite de passer d'excellentes Fêtes de Fin d'Année et je vous invite à ma présentation des vœux à la population le dimanche 11 janvier vers 15 heures au Foyer Rural

G. Pelamatti

VŒUX du MAIRE

Le Maire et l'Équipe Municipale vous invitent le dimanche 11 janvier à partir de 15h30 pour la traditionnelle présentation des vœux à la population. Nous comptons sur votre présence et tout particulièrement celle des nouveaux habitants de notre commune. S'en suivra la dégustation de la galette des rois accompagnée d'une coupe de champagne. Les danseurs pourront également nous montrer leurs talents s'ils le désirent.

LA MAIRIE EN ACTION

DELEGUES dans les SYNDICATS

SARCT (Syndicat d'Assainissement)

Mme Colette BEAUFORT ayant souhaité mettre fin à ses fonctions de déléguée titulaire de la Commune auprès du SARCT, le Conseil Municipal a procédé à la nomination de deux nouvelles personnes.

Les délégués sont désormais les suivants :

M. CARLIER Michel (Titulaire)
Mme JACOB Marie-José (Titulaire)
M. BEAUFORT Damien (Suppléant)
M. PELAMATTI Gérard (Suppléant)

REALISATIONS 2ème semestre 2008

- Pose de deux bornes incendie à la Fraîche Fontaine :
Coût : Contrat USESA

**DES PROJETS
POUR L'ANNEE 2009...
et suivantes**

- 1^{ère} tranche de remplacement de l'éclairage public par des luminaires plus économiques en énergie et plus performants :

Coût : 7845 €

Subvention USEDA : 2091,71 €

Subvention Département : 1747,29 €

- Réfection du VC6 dit rue de Champillon :

Coût : 19525,90 €

Subvention : En cours

- Réfection de la toiture du garage du corbillard derrière l'église :

Coût : 835,66 €

Travaux en régie. Pas de subvention.

- Remise en état du Monument aux morts :

Travaux en régie. Pas de subvention.

- Renouvellement du fleurissement du village :

Coût : 1481 € - Pas de subvention

- Amélioration de l'écoulement des eaux pluviales à la Fraîche Fontaine :

Coût : 2063,10 €

Pas de subvention.

- Remise en état de la tondeuse par changement de moteur :

Coût : 6310,59 €

- Achat de matériel pour l'entretien et la sécurisation des travaux de l'employé communal

Coût : 2677,90 €

Un certain nombre de ces travaux ont été effectués par notre employé municipal assisté de volontaires bénévoles ce qui a permis d'en diminuer les coûts. Qu'ils en soient ici remerciés chaleureusement.



Soucieux des finances communales, et donc de vos impôts locaux, plusieurs projets ont été retardés car la nouvelle équipe, novice en la matière, a du, dans un premier temps, s'informer des possibilités de subventions. L'année 2008 étant bien avancée... ces demandes seront déposées en 2009. Mais les projets ne sont pas tombés aux oubliettes et se sont même étoffés

- Remplacement des luminaires du lotissement Les Grèves (déjà prévu en 2008 mais non encore réalisé par l'USEDA)

Coût : 7842,09 €

Subvention USEDA: 4060,78 €

- Remise en état du réservoir du lavoir de la sente des Gravier :

Coût prévisionnel : 2000 €

Travaux en régie. Pas de subvention.

- Implantation d'abris bus à la coopérative viticole et à la Fraîche Fontaine (commun au ramassage scolaire et au Transval) :

Coût prévisionnel : 5000 €

Subvention : environ 30% (Conseil Général)

- Amélioration de l'éclairage des arrêts de bus et des passages piétons à la Fraîche Fontaine :

Coût prévu : 5114,24 €

Subvention USEDA : 1618,70 €

- Desserte en eau et électricité du stade :

Coût prévisionnel : 6500 €

Subvention possible : environ 30 %

- Réfection de la rue de Rome :
A l'étude...

- Effacement des réseaux EDF et Télécom au centre du village, conjointement aux travaux de pose des canalisations de gaz

Coût prévisionnel : 109 800 €

Subvention USEDA : 75200 €

- Implantation d'un City Stade à côté du terrain de football :

Coût prévisionnel : 50 à 60000 €

Subvention possible : environ 70%
(Conseil Général, Régional, CAF, CCRCT, Jeunesse et Sports)

LECON de CALCUL

La municipalité de Gland aimerait réaliser le prolongement des trottoirs côté Brasles et Mont St Père. Le prix du mètre linéaire est de 200 €. Il y a 1,4 km de trottoirs à faire à droite de la route, autant à gauche de la route.

Calculez le coût global de l'opération « trottoirs ». Vous aurez ainsi une petite idée des problèmes qui peuvent se poser aux petites communes comme la nôtre !

$$\text{€ } (1400 \times 2) \times 200 = 560\,000 \text{ €}$$

MAIRIE PRATIQUE

TREVE des CONFISEURS

- La Salle Informatique « Picardie en ligne » et la Bibliothèque seront fermées :

Du mercredi 24 décembre 2008 inclus au lundi 5 janvier 2009.

- La Mairie sera fermée :

Du mercredi 24 décembre 2008 inclus au vendredi 2 janvier 2009.

Permanence le samedi 27 décembre 2008 de 9h30 à 11h30

ETAT CIVIL 2008



Nos condoléances à la famille de :

M. VATRIN René

le 7 Août 2008



Nos félicitations aux parents pour la naissance de :

Manec BARDIN

le 26 octobre 2008



Tous nos vœux de bonheur et de longue vie aux jeunes mariés :

Amandine HUSSON et Erwan GOJARD
Mariés le 28 juin 2008

Gwenaëlle NICOLAS et Riad BARDIN
Mariés le 11 octobre 2008

NOUVEAUX ARRIVANTS

Nous avons parfois des difficultés à connaître les nouveaux habitants de Gland, les accueillir comme il se doit et les aider dans certaines démarches (recensement, liste électorale, bacs à déchets, école, transport scolaire, etc.)

Si vous êtes dans ce cas, nous nous ferons un plaisir de faire connaissance et de vous présenter notre village à l'occasion de votre venue à la Maison Commune.

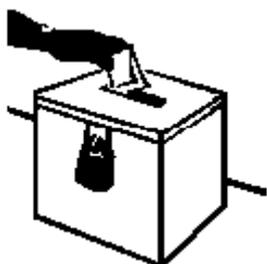
N'hésitez pas à nous rendre visite aux heures de permanence en Mairie.

INSCRIPTIONS SUR LES LISTES ELECTORALES

En juin 2009, nous voterons pour élire les députés européens qui siégeront pour une durée de cinq ans au Parlement Européen. Seules les personnes inscrites sur les listes électorales pourront voter.

Les personnes qui ne sont pas inscrites sur les listes électorales... nouveaux habitants ... ou jeunes ayant atteint la majorité peuvent s'inscrire

jusqu'au 27 décembre 2008
au secrétariat de la Mairie de Gland



Pensez-y ! Voter est un devoir !

RECENSEMENT MILITAIRE :

Les jeunes gens garçons et filles doivent se faire recenser pour la journée d'appel à la défense le plus rapidement possible en Mairie durant le trimestre où ils atteignent l'âge de 16 ans.

L'attestation délivrée au moment de l'inscription est demandée, entre autre, pour :

- La conduite accompagnée,
- L'inscription aux examens (ex : baccalauréat) et la présentation à certains concours...



TRI SELECTIF

Si vous n'avez pas de conteneur bleu ou jaune ou si l'un d'eux est détérioré, adressez-vous à la Mairie pour en être pourvu ou pour un remplacement.

LOCATION du FOYER RURAL

Nouvelles règles et nouveaux tarifs

Afin de pouvoir satisfaire en priorité les demandes émanant des habitants de la commune, le Conseil municipal a décidé d'appliquer les règles suivantes à compter de janvier 2009 :

- 1/ La Municipalité et le Foyer Rural réservent quelques dates pour la tenue d'événements locaux (élections, fête de la musique, 14 juillet, lotos, etc.)
- 2/ La location est ouverte en priorité aux habitants de Gland jusqu'au 31 janvier 2009
- 3/ Après cette date, la location est ouverte à tous (Glandois et extérieurs)

Location Week end : (inchangée)

Pour les habitants de Gland : **200 €**
Pour les personnes extérieures : **300 €**

Location exceptionnelle du Foyer Rural :

Pour les habitants de Gland :
Journée : **100 €** - ½ journée : **50 €**

Pour les personnes extérieures :
Journée : **150 €** - ½ journée : **80 €**



MAIRIE « RALEUSE »

ELAGAGE des ARBRES

Les arbres de votre propriété empiètent-ils sur le domaine public ?

Nous vous rappelons que vous êtes tenu, de par la loi, de procéder à leur élagage régulièrement. A défaut, la commune peut faire procéder aux travaux d'office et vous adresser la facture. (Textes officiels visibles en Mairie)

Nous comptons sur votre attitude citoyenne et responsable.

BRUITS

Il existe une réglementation sur le bruit. (Textes officiels visibles en Mairie) Pensez à respecter vos voisins lorsque vous effectuez divers travaux générateurs de bruits divers (jardinage et bricolage entre autres) C'est aussi valable pour les automobiles, motos et autres engins roulant et klaxonnant surtout la nuit ! Merci de votre civisme.

LUMIERE SUR ...

EDIFICATION de CLOTURE

Il faut, depuis quelques mois, faire en Mairie une déclaration préalable avant toute édification de clôture « en dur » autour de son habitation.

ENGINS de GUERRE

90 ans après la première guerre mondiale, les engins de guerre peuvent encore être dangereux. L'un de nos concitoyens a failli en faire l'expérience

cet été lorsque, à l'occasion d'un feu de broussailles dans les vignes, un obus a explosé, heureusement sans conséquence.



Lors de travaux le long du chemin de Champillon, deux autres obus ont été mis à jour.

Si vous trouvez par hasard des engins de guerre, surtout n'y touchez pas.. Prévenez de suite la Mairie qui contactera le service départemental de déminage pour désamorçage et enlèvement.

ECOLE

Il y a actuellement 39 enfants de Gland qui fréquentent l'école de Brasles.

Lors de la fermeture de l'école en juin 2005, le Conseil Municipal de l'époque avait décidé de transférer sur l'école de Brasles, le budget de fonctionnement destiné à la scolarité. Une convention signée le 14 avril 2006 définissait les modalités financières. Pour l'année scolaire 2008-2009, la participation de la commune est de 209,96 € par enfant soit 8188,44 € à verser en trois fois. Le coût supporté par la commune de Brasles est de 543,83 € par enfant, sans compter les charges spécifiques à la cantine.

La commune s'est engagée lors du Conseil d'Ecole du 7 novembre 2008 à contribuer en supplément des frais de scolarité, à l'achat de manuels scolaires pour un montant qui sera déterminé conjointement avec la Municipalité de Brasles.

La commune s'est également engagée à financer les parts communales des enfants qui partiront à La Jumenterie (Vosges) en

classe découverte au cours du troisième trimestre de l'année scolaire 2008-2009.

N'oublions pas de remercier les volontaires bénévoles de la commune qui assurent la sécurité des enfants à la montée et la descente du car à Brasles.

C.C.A.S.

Le CCAS ne sert pas qu'à organiser le repas des aînés...

L'objectif principal du CCAS est d'aider les personnes de tous âges en difficulté, en détresse. Il peut aussi intervenir pour donner le petit coup de pouce financier ou matériel qui vous permettra de faire partir votre enfant en classe de mer, en colonie de vacances par exemple, vous aider en cas de sinistre (incendie, inondation) etc.

C.C.R.C.T.

T.A.D.

T.A.D. = Transport à la demande.

La CCRCT qui est désormais en charge de la compétence transport après la dissolution du SITUACT envisage la mise en place du T.A.D. Il s'agit d'un service de transport en dehors des horaires des lignes régulières du TRANSVAL.

Pour en bénéficier, il faudra avoir une carte T.A.D. et téléphoner la veille pour réserver son transport (heure et lieu) Vous serez alors soit orienté sur la ligne régulière n° 8 (dont les horaires ne changent pas) si votre heure correspond à un transport régulier, soit on vous enverra un transport particulier si cette heure n'est pas compatible avec les horaires réguliers. Le service est à l'étude pour le moment. Affaire à suivre.

PORTAGE des REPAS

La CCRCT dispose d'un service de portage des repas à domicile sous certaines conditions :

- Soit être âgé d'au moins 70 ans
- Soit avoir un handicap
- Soit sur avis médical (retour d'hospitalisation, brève mobilité réduite, etc.)

Le prix varie en fonction des revenus. Se renseigner en Mairie pour les tarifs exacts correspondant à votre situation financière.

UNE PAGE D'HISTOIRE Par Bernard SONNETTE

Poursuivons notre voyage dans le temps...

La météo et les vendanges au village de Gland :

1826 : Hiver assez long. Vendanges le 28 septembre 1826. « Plus, d'un caque la perche. » Grande pluie à la vendange, vin très bon marché : 8 à 10 francs la pièce.

1827 : Hiver du 20 décembre 1826 au 20 février 1827. Eté assez propre. Vendanges le 29 septembre. 13 à 18 pièces l'arpent. Qualité supérieure à 1826.

1828 : Hiver humide. Bonne récolte en blé. Vendanges le 10 octobre 1828. 15 à 16 pièces l'arpent. Vin médiocre.

1829 : Hiver humide. Année tardive. Vendanges le 12 octobre 1829. Vin médiocre.

1830 : Hiver du 6 décembre 1829 au 20 février 1830. Les vignes ont gelé l'hiver. On a passé dessus la rivière pendant six semaines.

Cadastre :

Nouveau cadastre de Gland le 1^{er} septembre 1829.

1829 : Un nouveau curé à Gland :

L'abbé Cornilius Constant devient curé de Mont St Père, de Gland et de Chartèves en 1829. Il le restera pendant 47 ans. Il écrira « Un curé de Campagne » ainsi que de nombreux autres livres. Il réalisera également un très intéressant extrait des registres paroissiaux concernant Mont St Père, Gland et Chartèves. La maladie l'empêcha de rendre au diocèse les services que l'on attendait de ses talents et de ses vertus. M. Cornilus est décédé à Mont St Père en 1876 à l'âge de 71 ans.

1832 : Le choléra :

Le choléra sévit à Gland de mai à juillet 1832. Beaucoup de morts. M. le Maire de Gland, Hilaire LEMOYNE soigne jour et nuit les malades et leur administre gratuitement des médicaments.

Statistiques de 1825 / 1851 :

Dans le département de l'Aisne on compte 8200 chevaux et 14000 ânes. A Gland les ânes sont en grand nombre car les chemins n'existent pas ou peu. Seules, des sentes se fauillent dans les vignes.

Le pain dans l'alimentation :

En 1851, un home consomme environ 3 livres de pain par jour.

45 kg de pommes de terre équivalent à 15 kg de pain.

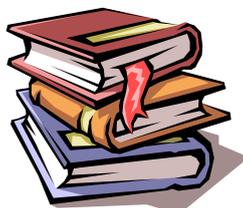
Prix du pain :

5 juillet 1840 : 37 centimes le kg

Janvier 1846 : 32,5 centimes le kg ou 1,95 francs les 6 kg.

LOUIS PHILIPPE aurait dit à Guizot :

« Apprendre devrait convaincre qu'on ne sait rien »



MANIFESTATIONS ET ANIMATIONS

Grâce à un partenariat étroit et chaleureux avec l'Association du Foyer Rural, nous avons pu organiser régulièrement des moments conviviaux dans notre village.

21 juin 2008 : FETE de la Musique.

Plus de cent personnes sont venues écouter le groupe « GODE MORNINGUE » sur la place du village tout en profitant d'un beau temps magnifique.

13 juillet 2008 midi : Repas du Foyer Rural.

Une cinquantaine de personnes présentes à ce moment convivial autour du barbecue à l'occasion de la Fête Nationale

13 juillet 2008 soir : Tartes, champagne et feu d'artifice.

Le beau temps était encore au rendez-vous. Après la dégustation sur la Place du village, descente aux lampions jusqu'aux bords de Marne pour le feu d'artifice tiré par nos artificiers locaux.

Instant magique, avec notre vallée en fond d'écran, sur lequel venait s'inscrire une myriade de couleurs dans un tonnerre d'explosions et de cris d'étonnement.

14 juillet 2008 :

Cérémonie au monument.

Belle prestation historique de M. Carlier, adjoint au maire chargé de la cérémonie. Public nombreux qui a ensuite partagé le pot de l'amitié dans la cour ombragée de l'école.

Jeux pour les enfants.

Adresse, force, rapidité et bonne humeur étaient au rendez-vous tout comme le soleil. Tous ont pu, même les grands, s'exercer à la pêche aux canards, au tir à la corde, au lancer de Skud (pacifiques et en mousse !), au lancer de précision, au

lancer de cerceaux, au parcours acrobatique et pour finir, course de patinette et pêche à la truite vivante dans le lavoir de la rue des Olivettes. La première pêche pour nombre d'enfants... et des échanges de recettes entre parents !

Chaque participant fut récompensé comme il se doit, par la remise d'une sucette, d'un carambar et autres sucreries. M. le Maire présente aux familles ses excuses de n'avoir pas su répondre à la demande de sucettes au coca !

7 septembre 2008 : Brocante.

92 exposants ont bravé l'aube grise, froide et pluvieuse. Les plus courageux tiennent bon, d'autres (très peu) renoncent. Les organisateurs font grise mine. Tant d'efforts et d'investissement pour une bien maigre recette. Et puis, vers 10h30, les cieux s'éclairent, les visiteurs affluent, le moral remonte, ... et la caisse aussi. Après bien des craintes, cette journée fut finalement un succès

11 novembre 2008 :

Une foule nombreuse était là pour commémorer le 90^{ème} anniversaire de l'Armistice de 1918. Recueillement et émotion étaient palpables au cimetière et au Monument aux morts lors de l'hommage aux poilus Morts pour la France.

15 novembre 2008 : Loto du Foyer Rural.

99 joueurs sont venus taquiner la chance avec plus ou moins de réussite. Les plus chanceux d'entre eux sont repartis avec G.P.S., friteuse, centrifugeuse, Week-end en Gîte, paniers garnis, etc. Nombre de lots avaient été offerts par divers partenaires locaux et extérieurs.

23 novembre 2008 : Expo-vente d'artisanat

Sur l'initiative de l'un de nos concitoyens membre du Foyer, C. Linotte, une première à Gland. 14 exposants avaient répondu présents dont 5 Glanois

(eh oui, qui l'eût cru, notre village a des artistes cachés !)

Peintures, bijoux, peintures sur soie, gravures de verre, broderies, fabrication de chocolats, cartes postales, objets fabriqués par l'association des mal-voyants... s'offraient aux regards et aux coups de cœur d'une centaine de visiteurs.

7 décembre 2008 : Repas des Aînés.

62 personnes présentes pour ces retrouvailles traditionnelles à l'approche de Noël. Repas de qualité apprécié de tous et ambiance musicale assurée par GATLATO (Claude PARE) à l'orgue de barbarie. Chants et danses ont animé cet après midi convivial. Chacun put repartir avec ses petits cadeaux souvenirs : menu, cahier de chants, coupe gravée et un CD offert par GATLATO.

Rendez-vous le mercredi 14 janvier 2009 à 15h au Foyer Rural pour visionner le film réalisé à cette occasion par notre vidéaste local, J.P. Veillard.

Et le 21 décembre 2008 : ???? (voir p. 10)

REMERCIEMENTS à NOS PARTENAIRES

- Champagne Edouard DUGLAND
- Champagne Claude & Vincent METIVIER
- Champagne MARCHAND Muriele et Didier
- Champagne Bruno BILLION
- GRAPH CONCEPT gravure sur verre et autres matériaux (J.J. GENET)
- LVP Diffusion Broderie et impression sur tissu (Manuel CUNHA)
- Entreprise VAILLANT
Plomberie – Chauffage
(Maryse et Dominique VAILLANT)
- Boulangerie DEREGARD Régis et Chantal
- SPORTS SYSTEM (Rémi CUNET)
- BUREAU 02
- SOCADI – LECLERC
- Restaurant LES FABLIAUX
- CANARDISES des 3 VALLEES

RETOUR EN IMAGES



8 MAI 2008 : Commémoration au monument aux morts. Merci aux Glanois et Glanoises de venir très



21 JUIN 2008 : FETE de la MUSIQUE
Merci au groupe
« GODE MORNINGUE »



8 OCTOBRE 2008 :
Opération « Nettoyons la Nature »
2 classes du collège Jean Rostand
viennent visiter les lavoirs et nettoyer les
bords de Marne. Merci les jeunes !



14 JUILLET 2008 : Un après midi bien animé pour les enfants... et les adultes !
Merci aux bénévoles qui nous ont aidés !



7 DECEMBRE 2008 : Repas des Aînés.
Avec la participation musicale de
GATLATO (Claude PARE).

ET POUR FINIR L'ANNEE :
Rendez-vous avec le
PERE NOEL

Dimanche 21

décembre

